

Světů musí být vdechnuta síla k odporování zlu, jinak je vše ztraceno!

PUB. NO. (USPS 153-720)

TELEFONY

861-5151

861-5315

5234 W. 25 ST.
CICERO ILL.
60650

DENNÍ HLASATEL

THE OLDEST CZECHOSLOVAK DAILY NEWSPAPER IN THE WORLD

25¢

DENNÍ HLASATEL SLOUŽÍ 50.000 ČECHOSLOVÁKŮM.

DENNÍ HLASATEL SERVES 50,000 CZECHOSLOVAKS.

ROČNÍK VOL. LXXXI. CICERO ILLINOIS 60650

ÚTERÝ 30. ČERVNA 1981 TUESDAY JUNE 30, 1981 ČÍSLO NO. 33

Legie a revoluce v Rusku I.

Dr. Josef Kalvoda

Článek dr. Leopolda Rozbořila "Dr. Karel Kramář", otištěný v Hlasateli z 27. března a 3. dubna 1981, vyvolává mnoho otázek. Poněvadž není psán v historické chronologii, řadový čtenář stěží může vědět, o kterém časovém úseku se jedná v tom či onom odstavci. V článku je celá řada nesprávných a nepřesných údajů, kterých si povšimne jak historik tak i každý, kdo má základní znalosti o revoluci v Rusku. Omezíme se jen na několik základních fakt.

Dr. Rozbořil píše: "Když v srpnu 1917 generál Kornilov postupoval k Moskvě vlakem, železničáři odmítli dopravovat jeho vojsko. Kornilovovi vojáci šli pěšky a nikdy do Moskvy nedošli. Sovětské vojáci a dělníci se s nimi začali bratříčkovat a přiměli je k dezerci."

Generál Kornilov měl Čechy nesmírně rád, poněvadž jeden český voják mu pomohl uprchnout ze zajetí. Nepostupoval k Moskvě, poněvadž, za prvé, v srpnu 1917 byl nejvyšším vojenským velitelem ruských sil na frontě a byl tehdy v hlavním stanu ve Stavce. Za druhé, hlavním městem Ruska byl Petrohrad, nikoliv Moskva, a proto postupovat k Moskvě by bylo bývalo nesmyslem.

Kornilova aféra je příliš složitá, abychom se s ní mohli zde podrobně zabývat. Základní fakta jsou následující: Alexandr Kerenský, tehdejší předseda prozatímní vlády, požádal gen. Kornilova, aby poslal dvě divize do Petrohradu. Proslýchalo se, že bolševici se opět pokusí o převrat v Petrohradě. (Předchozí pokus bolševiků skončil úplným fiaskem. Jejich vůdci, včetně Lva Trockého, byli pozavíráni a Lenin uprchl do Finska.)

V důsledku nedorozumění způsobeného bývalým prokurátorem svatě synody, Kerenský se domníval, že generál Kornilov by mohl a chtěl po něm převzít moc ve státě. Proto propustil na svobodu bolševické vůdce, včetně Trockého, nebránil vytváření jejich rudých gard, a nařídil železničářům, aby vojenské jednotky, kterým velel generál Krymov, do Petrohradu nepustili. Tudíž ony dvě divize byly zastaveny před Petrohradem. Současně Kerenský poslal do Stavky své emisary, aby zatkli gen. Kornilova. Ten byl právě nemocen, měl vysokou horečku, a proto jim žádný odpor nekladl. Gen. Krymov byl akcí Kerenského překvapen. Vyžádal si s ním rozhovor a hned druhý den po rozhovoru se zastřelil. Spáchal sebevraždu. Zjevně ho Kerenský obvinil z velezrady, ač on fakticky jen vykonával jeho rozkaz, když přivezl ony dvě divize k Petrohradu na obranu města proti bolševikům. Krátce nato celá vláda Kerenského podala demisi. Protestovala tím proti Kerenského postupu v Kornilově aféře.

Kerenský, jako mnozí "liberálové" a socialisté, viděl nepřítele vždy na pravici. Neuvědomil si, že jeho pravý nepřítel byl na levici. Propuštění bolševických vůdců z vězení a výzva k železničářům, aby vojáky gen. Krymova nepustili do Petrohradu, byl politický omyl, za který ruský národ musel drazé zaplatit. Svoji neschopností a neprozřetelností Kerenský vytvořil mocenské vakuum. Bolševici, vedení Leninem, který se vrátil z Finska, toho využili a uchopili se moci v Petrohradě.

Únorová revoluce v roce 1917 nebyla socialistická. Prvým předsedou prozatímní vlády po této revoluci byl kníže (princ) Lvov, známý pracovník v místní a krajské samosprávě. Byl přijatelný i samotnému carovi Mikulášovi II., který abdikoval.

Není pravdou, že "až do únorové socialistické revoluce (1917) carské úřady brzdily nábor do čs. legií". Faktem je, že carská vláda byla prvá mezi spojenci, která se vyslovila pro vytvoření samostatného čs. státu a to už na podzim roku 1916. V té době také udělala kroky k ustavení čs. armádního sboru pod vedením generála Červinky, který byl českého původu a mluvil plynule česky. Když však jeho vytvoření bylo schváleno v ministerské radě, carská vláda padla.

Pokračování na str. 4

Proti všem!

Josef Svačina

Zákon o prodeji vojenského materiálu byl schválen roce 1968 ve spojení s okolnostmi, dávajícími prezidentu přesné pokyny pro prodej bojových letadel Izraeli v případě arabského útoku. Ve zmíněném usnesení se říká, že zbraně mohou být prodány pouze a jenom pro vnitřní bezpečnost a sebeobranu.

Dne 7. června izraelská válečná letadla, dodaná Spojenými státy, podnikla nálet přes území druhého národa ve vzdálenosti přes 1.000 mil a svrhla bomby ve váze 2.000 liber na atomovou stanici třetího národa. Reaganova administrativa prohlásila, že zmíněná akce byla "možným" porušením smlouvy mezi Amerikou a státem Izrael. Prezident odložil dodávku čtyř vojenských letadel a předal celou věc senátu. Bylo jasné, že izraelská vláda porušila zákon. Prohlašování Izraele, že každý národ má právo na sebeobranu v podobě útoku na druhý stát, by mohlo též znamenat, že například Amerika má plné právo napadnout Sovětský svaz. Tak se na celou věc dívají někteří z amerických novinářů a reportérů s dodatkem, že -přirozeně- Sovětský svaz by měl to samé právo napadnout nás.

Osobně bych neměl nic proti tomu, kdyby Spojené státy tak učinily. Sověti už tolikrát porušili smlouvy a závazky s Amerikou a zeměmi - dnes za železno oponou - že by to bylo celkem samozřejmé a pochopitelné. Není tomu však tak v případě státu Izrael, kdy Begin nařídil útok na zem, která (zatím) neporušila žádné smlouvy a Izrael nenapadla. M. Begin poslal srdečný telegram americkému lidu, v němž ho žádal, aby pochopil situaci Izraele. Hned nato prezident Reagan řekl, že vlastně izraelský stát má důvod k podezření Iráku, který neuznal jeho existenci a nařídil "šetření", zda americká letadla porušila nebo neporušila smlouvu!

Ovšem, že ne - vždyť se jednalo o akt, provedený M. Beginem, který jako velitel kdysi smutně známé teroristické skupiny Irgun nařizoval nejenom přepady, ale i podřezávání krků anglických vojáků. Měl prsty i v jiné podobné organizaci, zvané Stern v roce 1940! Některé z amerických magazínů prohlašují, že odporné chování Beginova se stalo magnetem, přitahujícím sovětské bandity do oblastí Středního východu, kde si hrají na ochránce Arabů!

Beginovi je zřejmě jedno, zatáhne-li do případné války celý svět. Činí tak, jak řekl - pro "dobro" židovského státu Izrael. Nejde a nikdy mu nešlo o Ameriku a ostatní svět. Řekl to jasně: Nemáme strach ze žádné zahraniční reakce! Tentokrát se Izrael představil celému světu jako země zákona džungle. Beginovi šlo a jde především o jedno - zlepšit a posílit vlastní politickou pozici před volbami.

A ejhle, jako lék proti těžké nemoci tu máme další zprávu: Americká vláda "zjistila" znovu, že izraelská epizoda byla skutečně neoprávněná, protizákonná a

Pokračování na str. 5

ZPRÁVY ZE ZAHRAŇÍ

VARŠAVA, Polsko
Začátkem července navštíví Polsko sovětský ministr zahraničních věcí Andrej Gromyko. Půjde o krátkou přátelskou návštěvu na pozvání polské strany a vlády. Gromyko přicestuje do Varšavy několik dní před plánovaným zahájením sjezdu Polské sjednocené dělnické strany.

V Poznani na náměstí Adama Mickiewicze se shromáždilo přes 100.000 lidí, kteří si připomněli 25. výročí zdejšího dělnického povstání. Na památku 74 obětí nepokojů v roce 1956 byl slavnostně odhalen pomník. Byli přítomni zástupci vlády, nezávislého odborového hnutí Solidarita a polské církve. Předseda Solidarity Lech Walesa vyzval v projevu polský lid k jednotě a odmítl prohlášení stoupenců tzv. tvrdého kursu, podle nichž je Solidarita nositelem kontrarevoluce a antikomunismu.

ŘÍM, Itálie

Nová italská vláda se ujala úřadu. Ministerským předsedou je 56 letý vůdce republikánů Giovanni Spadolini. Je prvním italským premiérem od roku 1945, který není členem křesťansko-demokratické strany. Přestože křesťanští demokraté mají v parlamentě stále většinu, Spadolini se podařilo je přesvědčit, aby se spojili s jeho stranou a dále se socialisty, sociálními demokraty a tzv. centristickými liberály do koalice.

Papež Jan Pavel II. se postupně zotavuje ze zánětu plic. Ze svého nemocničního lůžka vydal další výzvu k míru v Libanonu.

LUCEMBURK,

Lucembursko
Předsedem dvoudenního zasedání Evropského hospodářského společenství mají být zejména zahraniční

ně-politické otázky. Velká Británie předkládá návrh na svolání mezinárodní konference, která by vyvíjela nátlak na Sovětský svaz, aby odvolal svá vojska z Afghánistánu. EHS se bude zabývat i novou polskou žádostí o hospodářskou pomoc a situaci na Středním východě.

JERUZALÉM, Izrael

Volební kampaň před úterními všeobecnými volbami vrcholí. Poslední průzkum veřejného mínění ukázal, že politický blok Likud, který vede ministerský předseda Menachem Begin, ztratil náskok, který měl ještě před několika dny před opoziční Stranou práce, vedenou Simonem Peresem. Je možné, že ani jedna strana nezíská nadpoloviční většinu a bude nutno vytvořit koaliční vládu.

BAGDAD, Irák

Prezident Sadam Husejn v interview pro americkou televizi ostře kritizoval Izrael za nálet na irácký atomový reaktor, k němuž došlo před 3 týdny. Vyjádřil přesvědčení, že zmíněný vojenský útok byl proveden proto, aby pomohl premiérovi Beginovi zvítězit v nadcházejících volbách. Husejn opakoval, že Irák budoval atomové zařízení pro mírové účely. Řekl, že Irák bude ve výstavbě pokračovat, jakmile se mu podaří získat technickou a jinou pomoc. Popřel zprávy, podle nichž prý vyzval arabské země k výrobě vlastní atomové bomby. Zdůraznil však, že Arabové potřebují takovouto zbraň, aby vyvážili jaderný potenciál, který je již dnes v rukou Izraele.

BONN, západní Německo
Bývalý kancléř Willy Brandt, přední sociálně-demokratický politik, kritizoval před svým odletem do Moskvy Spojené státy za údajné odkládání rozhovorů se

Sovětským svazem o omezení strategických zbraní. Řekl, že USA si nechávají na přípravu nových rozhovorů příliš mnoho času. Jeho cesta do Moskvy prý není pokusem o zprostředkování. Potvrdil však, že se sovětskými představiteli chce probírat problémy odzbrojení.

NEW DELHI, Indie

Na závěr třidenního jednání čínského ministra zahraničních věcí Huang Hua bylo oznámeno, že Indie a Čína se dohodly začít rozhovory o vyřešení dlouhotrvajících sporů o pohraniční území. Během 4 měsíců by měla odletět do Pekingu indická delegace, která by tam začala první jednání. Indická ministerská předsedkyně Indira Gándhiová řekla, že přijala pozvání k návštěvě Číny. Hua je prvním čínským státníkem, který navštívil Indii po dvaceti letech čínsko-indických pohraničních srážek. K návštěvě mělo dojít již před rokem. Byla však zrušena, když Indie tehdy uznala provietnamskou vládu v Kambodži. Čínský ministr zahraničí stráví v Indii ještě dva dny prohlídkami turistických pamětihodností a pak odletí na Cejlon.

NAIROBI, Keňa

Konference nejvyšších představitelů Organizace africké jednoty skončila odhlasováním rezoluce, v níž se žádá, aby se do Čadu a do bývalé Francouzské západní Sahary vyslaly celoafrické mírové sbory. Sbory by nahradily libyjská vojska, která nyní okupují Čad, a na Sahaře by dohlížely nad plebiscitem a nad zastavením palby mezi řádnou marockou armádou a hnutím Polisario, podporovaným Alžírskem.

AMERICKÉ ZPRÁVY

WASHINGTON, D. C.
Ministr zahraničních věcí

Poslouchejte Československý rozhlasový program od pondělí do patky od 8.00 do 8.30 hod. večer na vlně 1490.
Písničky, které máte rádi přivolají vzpomínky na rodnou zem a zároveň zpříjemní váš den.
Myslíte si na to, že čs. rozhlas je připraven sloužit také vám? Blahopřejte živým slovem k narozeninám, výročí svatby nebo zvláštní příležitosti.
Věnujte vzpomínku drahým, kteří zesnuli.
Informujte krajanův veřejnost o všech spolkových událostech!
Pro spolkové, obchodní a společenské oznámení volejte 749-3722

Vážení čtenáři!

Vzhledem k tomu, že na sobotu 4. července připadá "Svátek nezávislosti" a v tiskárně v pátek nepracují, vydáme namísto pátečního čísla Nedělní Hlasatel a to již ve čtvrtek.

Děkujeme za pochopení.

Redakce Hlasatele

Alexander Haig odmítl sovětskou kritiku plánovaného prodeje zbraní Číně. Řekl, že "americko-čínské vztahy se nebudou řídit podle případného sovětského veta". Vztahy Spojených států k Číně jsou podle jeho slov stále v období vývoje. Přesto prý na obou stranách převládá pocit, že jde o přátelské vztahy. Vláda prezidenta Reagana doufá, že se podaří vybudovat nové vztahy i se Sovětským svazem, které by spočívaly na zdrženlivosti a vzájemnosti.

Viceprezident George Bush se po dvoudenních rozhoře v Paříži a v Londýně vrátil do Spojených států. Koncem týdne odletěl do Kalifornie, aby tam o výsledku svých rozhovorů informoval prezidenta Reagana. Novinářům Bush řekl, že jeho jednání s francouzskými a britskými státníky obnovila důvěru Spojených států v Severoatlantickou obrannou alianci.

BOSTON, Massachusetts
U jedné nastávající matky bylo v 17. týdnu těhotenství

zjištěno, že jedno z dvojčat, které má porodit, trpí tzv. Downovým syndromem neboli mongolismem. Matka požádala, aby nemocné dítě, které by bylo po narození až do smrti duševně i tělesně méněcenné, bylo lékařským zákrokem usmrceno. Povolení k tomu musel dát Nejvyšší soud státu New York. K řešení přikročili lékaři po zkušenosti svých švédských kolegů, kteří byli v podobném případě úspěšní. Ve dvacátém týdnu těhotenství bylo abnormální dvojče zabito probodnutím srdce zvláštní jehlou. Druhé dítě, které je zdravé, by se mělo narodit bez komplikací. Matce je 40 let a bude to její první porod.

CHICAGO, Illinois
Skupina rozjařených studentů tropila takové výtržnosti v autobusu CTA, že řidiči nezbylo nic jiného než zajet s autobusem na nejbližší policejní stanici v Jeffersonově parku. Pro 29 dětí si museli přijít jejich rodiče. Dva nejstarší studenti, 18 letý Christopher Carter a 17 letý Charles Parks, se budou ze svého počínání zodpovídat před soudem.

DENNÍ HLASATEL

5234 West 25th Street, Cicero, Illinois 60650
Telefony: 863-5151, 863-5315

SECOND CLASS POSTAGE PAID AT CHICAGO ILL.

Published daily Tuesday through Fridays, except Sundays Mondays, Saturdays and Holidays by the Denní Hlasatel printing and Publishing Co. .

5234 W. 25th Street, Cicero, Illinois 60650
SUBSCRIPTION PRICES FOR FULL YEAR BY MAIL:

U. S. A.	(CANADIAN CURR.)
Daily and Sunday \$66.00	Daily and Sunday \$79.00
Weekly (Friday) \$28.00	Weekly (Friday) \$34.00
Sunday only \$30.00	Sunday only \$36.00

JEDNOROČNÍ PŘEDPLATNE POŠTOU

U. S. A.	Kanada (Kanadská měna)
Denní a Nedělní \$66.00	Denní a Nedělní \$79.00
Týdenní (pátek) \$28.00	Týdenní (pátek) \$34.00
Nedělní \$30.00	Nedělní \$36.00

Denní Hlasatel vychází denně od úterka do pátku
Nedělní vychází v pátek
Týdenník vychází v pátek
PENÍZE DO PSANÍ NEDAWEJTE!

Následně kalendáře nebyly tento rok vydány z uspořádacích důvodů. Za změnu adresy počítáme \$1.00
Nepodepsané příspěvky neuveřejňujeme, anonymní dopisy hájíme do koše.
Denní Hlasatel je tribunou otevřenou pro všechny čtenáře, bez rozdílu politické či spolkové příslušnosti a náboženského vyznání. Upozorňujeme, že redakce se nemusí vždycky a uveřejněným článkům notožbovat. Redakce si vyhrazuje právo zkracovat zaslané články.

Dr. Charles E. Valášek,
Optometrist

704 W. ST. CERMAK ROAD
BIRKWAY ILLINOIS 60402
TELEFON: 795-8122

Pouze večerní návštěvy - po 8.30 hodině.
První návštěva zdarma!

ODBOŘNÍK NA OPTICKÉ ČOČKY
MI UVÍME ČESKY.

Biologický holocaust

bor Brom

Pamatujeme si z dob studií, kterak jednotlivcově astnické právo bylo chráněno již před jeho narozením. yla právní ustanovení, která znemožňovala disponovat ajetkem toho, kdo byl počat. Vždycky jsme chovali kousi posvátnou úctu k té skutečnosti, že lidé viděli vot dopředu a důsledně zajišťovali lidská či občanská ráva těch, kteří přicházeli. Jaká to kontinuita života, ultury a práva!

Od té doby se hodně v naší pokřesťanské a sovětizované ultuře změnilo. Vlastnictví se stalo v ožebračené vlasti n jakýmsi buržoazním přežitkem mezi privilegovanými omunistickými mocipány, kteří se přizívají na práci včevtskými okupanty ujařmeného obyvatelstva a za chvácené cizí valuty se zmocňují západního spotřebního boží v Tuzexu či cizině. Se zničením soukromého lahobytu a národního bohatství - všeobecného lastnického práva, jež by mělo praktický smysl - také ivot jako takový pozbyl ceny. Narozených dětí náramně bylo a ty děti, které byly už počaty, začaly být ve velkém bijeny zákonnými potraty. Vpravdě potratnictví se stalo elkým kšeftem po celém předsovětském zsvětštelém větě. Jen v dosud svobodných Spojených státech bylo v omto "biologickém holocaustu" zabito za čtyři léta na 6 niliónů počatých dětí!

Zásluhou mnohých vědců se rozpoutala nyní doslova ivtva o cenu lidského života. Zatímco svěští humanisté vrdí, že život se začíná "někde" mezi početím a iarozením, když ne vůbec narozením, křesťané tvrdí, že život má velmi dlouhou historii a pro každého ednotlivce má zcela bezpečný počátek v okamžiku očetí". To říká nejen francouzský genetik dr. Jerome ejeune z univerzity Reného Descarta v Paříži, ale celá ada druhých, včetně dr. Micheline Matthews-Roth z arvardské lékařské fakulty či dr. Hymie Gordon, rofesor z kliniky Mayo. Také osm vynikajících vědců při slyšení senátní komise pod předsednictvím Johna Easta, epublikána ze Severní Karolíny.

Jsou však také individua, která nesouhlasí, jako například dr. Leon Rosenberg z Yalské univerzity, který dokonce prohlásil, že "pojmy jako třeba lidství se vymykají oblasti vědy". Jiný Leon, jména Shull, národní ředitel notoricky známé "Organizace pro demokratickou akci", či paní Mulhauserová, napadli výše zmíněnou senátní komisi jakožto zaujatou ve prospěch pojetí, že život se začíná koncepcí. Přitom je však zajímavé vzít v úvahu názor amerického obyvatelstva jako takového. Podle posledního Gallupova výzkumu 54 procenta Američanů věří, že život začíná početím. Dva ze tří katolíků tak věří a více než jedna ze dvou žen (52 procenta). Lidé, kteří si zachovali přirozený, sofismem nezkažený postoj k životu a jsou proti uzákonění potratů, mají většinou menší akademické vzdělání a větší úctu k životu.

A zde jsme zpět u práva počatého člověka, jak jsme se jemu učili v pravech. Kdo ví, kam dospěje věda za dalších sto, když ne pět tisíc či více let. Nabízí se, že pojem života se bude spíše rozšiřovat než smrskávat. Život se snad stane i vzácným svou řídkostí. Každopádně od římského "ius vitae necisque" byl během staletí učiněn ohromný pokrok a obnova pohanského postoje k životu mladému či starému, užitečnému či neužitečnému, není v žádném ohledu pokrokem. Někteří potratníci říkají, že účel ubíjení je velmi praktický: bílá rasa vymírá především biologicky a proto je nutno vybijet ostatní rasy cestou potratů. Jen tak lze prý zachovat jakési biologické mocenské status quo. Je to opravdu to, co se za potratnictvím skrývá? Jaký to žal jímá člověka nad lidstvem ať již jakéhokoliv rodu!

Popularitě se těší ti, kdo mají naspěch, sláva patří těm, kdo dovedou čekat.

LOUIS BOUILHET

První porada
ZDARMA.
pouze podle ujednání.
Ve více schopný
advokát.

Timothy J. Hill
ATTORNEY AT LAW

5814 W. Cermak Rd.
Cicero, Ill. 60650

(312) 863-6660

ZAJÍMAVOSTI

I. čtvrtletí letošního roku je v polském hospodářství neradostné: průmyslová výroba proti loňsku klesla o 10,2 procenta, těžba uhlí o 20,8 procent, dezorganizovány jsou dodávky potravin na trh ... přesto však jsou finanční příjmy obyvatel vyšší o 60 až 70 miliard zlotých než loni v tomto období.

V OBCI Saint Clairsville nedaleko Belmontu v lowě je šerífkou Kathy Crumbleyová. Je to jediná žena v USA, která vykonává podobnou funkci. Je vysoká 190 cm a váží 110 kg. Je největším postrachem místních kriminálních živlů. Od jejího nástupu do úřadu klesl počet trestných činů v obci o polovinu.

CELULOZA získaná z listů ananasu se výborně hodí k výrobě papíru. Papír má tak vysokou kvalitu, že je vhodný i k výrobě bankovek.

VÝSTAVBU několika malých elektráren na Antilách a v Polynézii, které budou využívat teplotního rozdílu mezi vrchními a spodními vrstvami v oceánu, plánuje Francie. Jejich provoz je velmi hospodárný již při výkonu 10 MW.

NIL je často nazýván "řekou života". Egyptské národní výzkumné středisko po pěti letech pozorování a výzkumech zjistilo, že pokud bude pokračovat znečišťování řeky nynějším tempem, stane se Nil "stokou smrti". Už nyní nilská voda obsahuje velké množství nejrůznějších chemikálií a je studnicí chorob a infekcí. Středisko upozorňuje na to, že Egypt je na vodě z této řeky přímo závislý, avšak přesto se dosud žádný státní orgán touto otázkou nezabývá.

DO ČESKOSLOVENSKA 1981

HLAVNÍ SKUPINOVÉ ODLETY ZA NEJNIŽŠÍ CENY - Z CHICAGA NEBO Z NEW YORKU

3. ČERVENCE 1981 na 16, 23 a 31 dní pobytu
15. SRPNA 1981 na 14, 21 a 30 dní pobytu
2. ZÁŘÍ 1981 na 14, 21 a 30 dní pobytu

PŘÍMÉ LETY CHICAGO-VÍDEŇ (Bratislava), s odlety 14. srpna a 16. září

Na vaše pozvání zařídíme rychle a spolehlivě návštěvu vašich příbuzných.

O podrobné informace volejte nebo pište

WEBER TRAVEL AGENCY

6805 W. Cermak Rd., Berwyn, Ill. 60402
749-1333 a 242-1512

FIRST NATIONAL BANK OF CICERO



JESTLIŽE POTŘEBUJETE POMOC, PORADÍME VÁM. JAK ZÍSKAT PŮJČKU NA OPRAVU VAŠEHO DOMU.

6000 WEST CERMAK ROAD, CICERO, IL 60650
(312) 656-3000



FDIC

SAVE

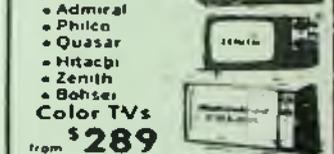
Beautiful China
Serving 2-4 People
at Special Savings!



Stereos \$129
from
• Zenith • Marantz
• Sony • JBL
• GE • Tascam • JVC
• Philips • Sanyo
• Pioneer



Black & White TVs \$88
from
• Admiral
• Philco
• Quasar
• Hitachi
• Zenith
• Bohser



Color TVs from \$289



7-Piece Dinette Set \$169



Mattress or Box Spring
Twin Size \$49.. Full Size \$69.. Queen Size \$99..



5-Piece Dinette Set \$99



Velvet Sofa, Love Seat, Chairs \$299.95

MAACH FURNITURE
3720 W. 26th St.

STANLEY-STAWSKI DISTRIBUTING CO.

Importers & distributors of fine
quality beers, wines, liquors

Známé oblíbené pivo "Güsser" z Ra-
kouska ... Zajeďte v obchodech a
restauracích

1136 NORTH ASHLAND AVENUE
Chicago, Ill. 60622 • Tel: 273-1848

V lásce se střídá radost i
bolest. Byron

CO-OPERATIVE VÝPOMOCNÝ SPOLEK

Podává následující dobré pokyny
pro vaše dobro a poučení:

Nabízí důležitou službu zdarma.

6. Nepodpisujte šeky (checks) anebo peněžní poukázky
dříve než u okénka, kdy je chcete proměnit. Ztracený
šek, který je podepsaný, je jako ztracený papírový peníz.

Šeky od Social Security anebo od různých důchodových
fondů (pension fund checks) můžete nechat posílat
přímo do naší spořitelny, kde peníze budou uloženy na
váš vklad a budete moci s nimi zacházet jak potřebujete, a
nemusíte mít starost, že je někdo ukradne z poštovní
schránky anebo že vás někdo přepadne a okrade na cestě
je rozměnit.

Zeptejte se v našich úřadovnách na Direct Deposit od
Social Security.

CO-OPERATIVE

Savings and Loan Association

3821 W. 26th STREET 6125 S. CASS AVE.
CHICAGO 521-3270 WESTMONT 963-9500

KRÁSNÉ MASARYKOVO MEMORIÁLNÍ MAUSOLEUM,



Obklopeno lány posvátných hřbitovních zemí,
věnováno a svěřeno k vaší celkové potřebě,
každé podrobnosti je pečlivě dbáno.

Krypty v cenách od \$850.00
(cena pro 2 krypty).

Český národní hřbitov

5255 N. PULASKI RD.
CHICAGO, IL. 60630

788-8442

539-8442

LEGIE A REVOLUCE...

Je třeba poukázat na fakt, že Češi a Slováci nebyli přijímáni do armády anglické a během let 1915-1917 sloužili ve Francii jen v cizinecké legii, jejíž součástí byla rota "Na zdar!". V Rusku byla vytvořena Česká družina hned na začátku války v roce 1914. Tato česká jednotka byla postupně rozšiřována. Rozkazem carského generála Alexejeva ze dne 17. dubna 1916 byla vytvořena první čs. brigáda. Ruští důstojníci a vláda podporovali vytvoření čs. armádního sboru v Rusku. Nepřáli si však, aby čeští a slovenští zajatci byli posíláni do Francie, tj. do cizinecké legie. Proto M. R. Štefánik, francouzský občan a důstojník francouzské armády, neuspěl, když přijel v roce 1916 do Ruska dělat nábor zajatců a vojáků do Francie.

Ruská vláda podporovala agrárního poslance na radě říšské Josefa Düricha, místopředsedu pařížské Národní rady, navzdory tomu, že ho Štefánik z ní vyloučil. Pod Dürichovým vedením byla ustavena Národní rada československá na Rusi a jejím úkolem bylo napomáhat při náboru zajatců a organizaci čs. armády.

Dr. Rozbořil píše: "Carská vláda a generální štáb nedůvěřovaly čs. "revolucionářům", protože v nich viděly odpůrce mocnářství, monarchie a pokládaly je za pravděpodobné odpůrce carského režimu." Právý opak byl pravdou. Trudovnik A. Kerenský po únorové revoluci vytýkal Čechům, že "mají sklon k reakci", a měl jim za zlé, že podporovali carský režim, že se s ním spojili, namísto toho, aby vyvolali revoluci v Rakousku-Uhersku.

Po rezignaci knížete Lvova Kerenský byl předsedou prozatímní vlády a chtěl čs. legie rozpustit. Změnil na ně svůj názor po bitvě u Zborova. Povýšil velitele čs. brigády na generála a dal svolení k dalšímu náboru zajatců do čs. armády.

V červnu 1917 krátce po svém příjezdu do Ruska Masaryk podepsal s francouzským ministrem municí Thomasem dohodu o převozu 30.000 čs. vojáků a zajatců do Francie. Jak o tom po válce napsal ve "Světové revoluci", plánem bylo postupovat se západními armádami do Berlína a pak dostat legie přes Drážďany domů. Masaryk byl "západníkem" a chtěl mít legie na západní frontě. Na jeho příkaz legie zachovaly neutralitu jak během Kornilovské aféry tak i během bolševické revoluce.

Josef Dürich a lidé kolem něho nesouhlasili s Masarykovým postupem během bolševické revoluce. (Masaryk odstranil z legií jejího velitele, poněvadž tento chtěl zabránit bolševickému převzetí moci v Kyjevě.) Věřili, že bolševismus byl problémem celoevropským a že čs. legie měly pomoci rodicím se národním a demokratickému Rusku v této pro něj těžké době. Rovněž byli přesvědčeni, že legie by se uplatnily mnohem lépe na východní frontě a že se měly vrátit nejkratší cestou domů. Vždyť legie byly financovány ruskou vládou, byly součástí ruské armády a to až do doby, kdy je Masaryk prohlásil za součást armády francouzské začátkem roku 1918 a kdy obdržel od Angličanů a Francouzů peníze na jejich vydržování. Byl to nejenom Dürich, ale i celá řada důstojníků legií, vlády francouzské a anglické, kteří chtěli udržet východní frontu, a proto viděli nutnost zbavit se bolševické vlády, spojence centrálních mocností, která propagovala mír a uzavřela s nimi příměří.

Dr. Rozbořil polemizuje s názorem dr. Kramáře, že legie mohly a měly bolševiky porazit. Co o této věci říká Masaryk? Dočteme se o tom v jeho sbírce projevů "Cesta demokracie", druhé vydání, Praha 1933, str. 36-49.

Po příchodu prezidenta do vlasti se konala za jeho předsednictví schůze ministerské rady dne 23. prosince 1918, na které Masaryk řekl následující o událostech v Kyjevě:

"Když přišla v Kyjevě revoluce bolševická, Dürich se zase odvážil k vojsku jako poslanec a žádal, aby dva pluky byly poslány proti bolševikům do Kyjeva, a pomocí Rusů důstojníků, které jsme měli ve vojsku, podařilo se, že jeden náš pluk byl odeslán. Já viděl, že jen neutralita nás spasí, Dürich chtěl dát vojsko k dispozici proti bolševikům. To nám dělalo zle..." (s. 35-36).

Na další straně čteme: "Když bolševici vzali Kyjev, dostali se do velmi trapné situace. S bolševiky, než přišli do Kyjeva, jsme ujednali, že uznávají naši ozbrojenou neutralitu a že za to my se nebudeme míchat do ruských věcí. Ale sovět kyjevský rozhodl, že se socialisté v české armádě mají připojit k rudé armádě, a že proto pošlou bolševiky do našich regimentů s propagandou. Od Muravjeva měli jsme podpis neutrality a nyní sovět k nám poslal své agitátory..."

Mimochodem, tak si bolševici vždy představovali mírovou koexistenci. Ač Masaryk zabránil porážce bolševiků u Kyjeva a udělal s nimi dohodu, bolševici namísto vděčnosti se snažili převést legie na stranu revoluce anebo je alespoň rozložit. Neuspěli.

Bolševici se sice pokusili o puč a o převzetí moci v čs. hnutí za samostatnost na Rusi, ale přesto Masaryk trval na neutralitě. Odmítl spolupráci jak s bolševiky tak i s jejich odpůrci a chtěl převést legie do Francie. Začátkem března 1918 udělal dohodu o odchodu legií z Ruska s Leninovou vládou, která se mezitím přesunula z Petrohradu do Moskvy a odejel přes Sibiř do Spojených států. Masaryk nechtěl porazit Muravjeva u Kyjeva a pak táhnout na Moskvu a Petrohrad, poněvadž měl v plánu převést legie na západní frontu, aby se pak mohly vrátit "přes Drážďany" domů.

NAVŠTIVTE

PELIKÁN RESTAURANT



Nabízíme česká a americká jídla:
Roast pork * Sauerkraut * Dumplings
Roast Duck * Svěčková * Guláš etc.
Cocktails * Wine * Beer
Bohemian home style
Closed on Mondays - Zavřeno v pondělí
take out orders

11 AM to 8 PM

PELIKÁN RESTAURANT
5639 W. Cermak Rd.
Cicero, Ill. 60650
652-4105
Laudie and Hana Kletečka

BRATISLAVA
Czechoslovak Restaurant
2521 N. Clark
Chicago, Ill. 60614
348-6938

PROTI VŠEM...

porušila vážně důvěru Spojených států k Izraeli. Mám jenom jednu hlavu a obětují jí, nemám-li pravdu, že se tak stalo pod velkým nátlakem části americké veřejnosti, které už ta věčná drzost a nadutost Begina se stává nepřijatelnou! Znovu jsme byli svědky toho, jak mocnou je ruka těch vyvolených, kteří zasahují nejenom do vnitřních záležitostí Spojených států, ale celého světa! Přesvědčujeme se a vidíme na vlastní oči zástupce amerického lidu, polekané, zmatené - bojí se bolestné pravdy a hlavně té světové vládnoucí kliky! Vystupují před námi často jako ty koruhvíčky na střeše staré stodoly, točící se podle větru...

Byl jsem mile překvapen obrázkem v amerických novinách, na němž izraelský vyslanec Y. Blum se zamýšleně a nešťasten dívá na vyslance Velké Británie a Spojených států u Spojených národů, odsuzujících teroristický nálet Izraele na Irák. Nemohl pochopit, jak je to možné... Nechtěl si neláme s tím příliš hlavu. I tady platí to staré: Nic netrvá věčně. Americký zástupce u Spojených národů paní Jeane Kirkpatricková k tomu všemu dodala: Síla závazků Spojených států k Izraeli je známa členům výboru Spojených národů. Zmíněná země je důležitým a velmi cenným spojencem... My, v Reaganově administrativě, jsme velmi hrdi na to, že můžeme nazývat Izrael vzácným přítelem a spojencem! Amen.

Osobně se mně tím znovu dostalo určitého zadostiučinění a souhlasu s mými články o slavném Beginovi. Je pravda, že se to nelíbilo některým z našich vlastenců, kteří se přímo zamilovali do toho čepečku pana Begina. Na chvíli i vy ty čepece dejte do šuplíku. Třeba to nebude dlouho trvat a zase se i s nimi objevíte na veřejnosti v plné kráse. Jak vidím, nejsem sám. V Nedělním Hlasateli za dne 21. června pan Tom - ek v článku "Kam kráčí Izrael" se staví na moji stranu a to stoprocentně. Vítám Vás, příteli, mezi nás, bohužel, je pořád málo těch, kdož se nebojí postavit se tváří v tvář těm mezinárodním mocným silákům, snažícím se ovládnout celý svět! Díky Vám!

KRÁL SE ŽENÍ

Kdyby dodnes populární král Jindřich VIII. žil prostopádně a nevázaně, jak tomu bylo zvykem v kontinentální Evropě, zřejmě by Anglie sotva odpadla od katolické víry. Tedy: ne, že by robustní nanovník žil poustevnickým životem, ale zdálo se mu, že se nehodí, aby kolem trůnu křesťanského vladaře vířily nestydaté milenky. Jindřich byl vyznavačem rádného

manželství a to byl také jeho hlavní problém. Jestliže zatoužil po nové ženě, musel se zbavit té předešlé, přičemž dbal toho, aby alespoň formálně obstál před všemi zákony.

Z jeho šesti manželství dodnes bolí četné historiky hlava, stále se o nich točí filmy a píšou knihy. Kdekomu se zdá, že by bylo přirozenější, kdyby měl šedesát, nebo šest set

milostnic. Leč tuto cestu král ne zvolil. Krátce po svém nástupu na trůn se oženil poprvé. Vzal si Kateřinu Aragonskou, vdovu po bratru Artušovi. Dalo mu pak dost práce, než dosáhl rozvodu. Uzavřel krásné manželství s Annou Boleynovou a byl za to vyobcován z církve. Prohlásil za hlavu církve v Anglii sám sebe a komu se to nelíbilo /např. Thomasu Moorovi/, ten přišel o hlavu. O tu přišla i Anna Boleynová, která v touze dát králi syna spáchala nevěru.

Třetí Jindřichova manželka Johana Seymurová zemřela při porodu. Anna Klevská se králi nelíbila, neboť neodpovídala předchozím referencím a Cromwell, organizátor tohoto manželství, byl nucen položit svou ctižádostivou hlavu na špalek. Pátá žena Jindřichova Kateřina Howardová se nepoučila ze zkušenosti Anny Boleynové a pro nevěru přišla rovněž o svou rozkošnou hlavinku. Teprve Kateřina Parrová Jindřicha přežila, ale i ona měla na mále, neboť byla obviněna z kacířství. Měla veliké štěstí, protože Jindřichova záliba v popravení nepohodlných osob s přibývajícím věkem vzrůstala a on své neomezené moci zneužíval způsobem až zarážejícím.

Sport

KOPANA

Sting 6 - COSMOS 5
Góly: Peter/2/, Huson /2/
Fajkus, Steffenhagen.

TENIS

Wimbledon - Anglie
IV. kolo

Ženy:

M. Navrátilová USA
B. Nagelsenová USA
6-3, 6-1,
H. Mandlíková Českosl.
A. Hobbsová, Anglie
6-3, 6-2.

HUMOR

Povídal Brezovjak, že prý od chvíle, kdy souduška Husáková havarovala s helikoptérou, nesmí se v ČSSR zpívat písnička: Letěla husička...

*

Rádí, že jsem se ho před lety dobrácky poptal, jak se vyspíkal. A co mu vadilo? Asi že jsem se ptal sedmým pádem...

NAVŠTIVTE

Plaza Restaurant

Zde si pochutnáte jak na českých, tak i amerických jídlech. Nabízíme vám importované vína a piva a z našeho baru cocktails všech druhů. (Otevřeno každý den od 11. hod. dop. do 8. hod. večer.
Možnost pronajmání místnosti pro soukromé účely.
Prodáváme jídla do soukromých domácností - jídla přes ulici.

7016 W. Cermak Rd., Berwyn, Ill.
Tel. 795-6555

ANN & LAUDIE FACHTIGALL



Western National Bank

5801 West Cermak Road
6001 West Ogden Avenue
Cicero, Illinois 60650
Telephone 656-2000

- Kompletní trust služba
- Nejvyšší úrokové sazby dovolené zákonem
- Osobní a obchodní půjčky

	Banking Hours	Drive-In and Walk-Up
MONDAY	9 a.m. to 3 p.m.	7 a.m. to 7 p.m.
TUESDAY	9 a.m. to 3 p.m.	7 a.m. to 7 p.m.
WEDNESDAY	None	7 a.m. to 6 p.m.
THURSDAY	9 a.m. to 3 p.m.	7 a.m. to 7 p.m.
FRIDAY	9 a.m. to 3 p.m.	7 a.m. to 7 p.m.
	5 p.m. to 7 p.m.	
SATURDAY	9 a.m. to 12 noon	7 a.m. to 6 p.m.

FDIC

Sloužíme našemu okolí nepřetržitě od roku 1913.

A FULL SERVICE BANK

PANENKY

v československých krojích, ve zvláštním prodeji: 11 inčů - \$12.50, nyní \$9.99, poštou \$12.25,
7 1/2 inčů - \$7.50, nyní \$5.99, poštou \$7.70.

Plán města Prahy \$2.25, poštou \$2.75

Domažlická keramika "Chodovia" ručně pestře malovaná, dále modranská (slovenská) a moravská keramika.

Právě jsme odřezali nove druhy dekorativních talířů k pověšení na stěnu.

České granáty, panenky v krojích.

Největší výběr křišťálového skla z Československa a jiných zemí.

Rekordy české a slovenské, knihy české i slovenské.

Čokoládové "kafíčko" s rumovou příchutí.

Nové druhy českých a slovenských blahopřání k imeninám, narozeninám a k Anně v ceně 30 - 50 centů, rovněž k různým příležitostem.

Kuchyňské potřeby, také mletý kmin a byliny.

Masarykův naučný slovník, 7 knih, 1925-1933, \$295.00, poštou \$305.00

Právě došel kalendář Československý Svět 1981. Velmi pěkného obsahu, 210 stran, mnoho vyobrazení i barevně. Cena \$1.50, poštou \$2.25.

Barevné reprodukce obrazů z Národní galerie v Praze.

Zakázky v Illinois upozorňujeme, aby na každý \$1.00 zasílali o 6% více na státní daň

TUZEX

Zavilky a peněžní poukazy vyřizujeme rychle, spolehlivě a zaručeně. Bez splacení loundu-trust, požadavků příbuzným v Československu bezesračky.

FRANZNER

Importer a zástupce Tuzexu, Artie,
1 nicopu a jiných čs. podniků
6514 West Cermak Rd., Berwyn, Ill. 60402
tel.: 484-3459

MOJE CESTA DO ARGENTINY

Pokračování

S. Příkazský

... které jsem mu na požádání vždy dával. Ospravedlňoval se - že je to jenom půjčka, teď však, když jsem od něho odcházel bez centu, nevzpomněl si, že nemám nic, i že by se mě dobře hodily. S lítostí jsem pohlédl na moje zmrzačené ruce, které již nebyly schopné znovu uchopit ten těžký kufr. Kdybych měl alespoň kus drátu nebo provazu, abych si jej upevnil nějak na hřbetě! Chodil jsem podle jednoho plotu ve snaze najít nějaký drát, avšak neměl jsem štěstí. Pak jsem pohlédl na jednu pastvinu oplocenou pichlavým drátem s nápadem, že si kus toho drátu odpletu. Pak jsem z toho zformoval dvě kolečka, které jsem navlékl na kufr a zároveň jsem do těch kruhů provlékl i svoje ruce. Jelikož drát byl pichlavý, podložil jsem si jej natrhanou trávou. Plán se osvědčil. Nato jsem vykročil směrem na Icaño a to rovnoběžně s drahou. Šlo se mi celkem dobře, neboť ruce již netrpěly, poněvadž byly volné a veškerá tíha ležela na hřbetě, což dovolilo kráčet poměrně rychle. Celkové slabosti jsem nedbal, jenom jsem se nutil stále kupředu. Po chvíli pak, když ta tráva zvadla, také se zmačkala, načež začala propouštět bodliny z drátu, které bodaly nesmírně. Po malém uvažování pohlédl jsem na nohy, které vězely v typických plátkách zvaných "Alpargatas". Sundal jsem je z nohou, položil na prsa pod ostnatý drát - nu a situace byla zachráněna. Zase jsem pokračoval v pochodu, avšak moje nohy, nebo vlastně celé tělo, cítilo velkou únavu, proto jsem si lehl do trávy a trochu odpočíval. Leže v trávě, pozoroval jsem přijíždějící menší nákladní vlak. Na jednom otevřeném voze stálo asi deset mužských, kteří na mě kývali, abych přišel k nim. Byli to Ukrajinci, neboť na mě volali: "Idi suda!" Při tom mávali na mě rukama, abych pospíchal po železničním náspu, že mi nějak pomohou nahoru. Já jsem na jejich volání ani neodpověděl, neboť jsem je považoval za dělníky na dráze, kteří jedou opravovat někde trať: zkrátka - neznal jsem situaci, protože jsem nevěděl, že jsou to pasažéři na černo. Teprve po létech jsem poznal tyto "Kroty", kteří celou Argentinu přijedou bez centu v kapse. Vše znali. U jednoho města je policie dobrá a i kávu dostaneš, když jim naštípeš trochu dříví, u jiného města je policie zlá, i dostaneš tam šavli naplocho jenom to lupne. Proto u takové stanice je dobře seskočit z vlaku, obejít město a znova nasednout za městem, když se vlak rozjíždí. Těmto věčným cestovatelům se říká Kroty nebo také Linyera. Jen co je pravda - Argentinu znají do podrobná, přitom však nevlastní nic. Celý jejich majetek se skládá z rozpáraného pytle ve formě plachty, ve které má zavínutou malou dečku, talíř, nůž a výbava je hotova. To si uváže jednu stranou na rameno i druhou stranou pod paží. Má to podobu, jako by jej něco objímalo přes hřbet i okolo krku. Také se to jmenuje "Mono" (opice). Takové mono nesmí být těžké, neboť by nemohli naskakovat do rozjetého vlaku. Bradatí, neostříhaní, leží u každého nádraží.

Jelikož v lokomotivách se topí jenom dřevem, nachází se na každém nádraží velké hromady polen, proto ti krotos jsou palivem důkladně zásobeni. Na to pak u pekaře dostane zadarmo včerejší chléb, u řezníka dostane nějaké podřadné maso, plecháč ku vaření najde ve smetí, z nádražního skladu dřeva potřebné špalky - nu a mají o živobytí postaráno. Někde ještě ukradne kus tenkého drátu, uplete nějakou past na myši, která se prodá za trochu vína. Noviny si pak někde vyžebří, při tom je mu lhotejné, když je s politikou o nějaký ten den pozadu. Až jsme se někdy smáli, když některý linyera fandil jednomu klubu, jiný zase jinému. Každý hájí svého favorita s takovým nadšením, že to přišlo mnohdy mezi nimi až na pěstě. Vždyť v Argentině je do dnešního dne fotbal důležitější nežli chléb. Argentinské fotbalové kluby byly vždy na vysoké úrovni jako Boca, River Plate, San Lorenzo i mnohé jiné, kterých je málo. To jsme mohli pozorovat během světových zápasů ve fotbale, které se odehrávaly v Buenos Aires během tohoto roku, kdy finanční stav byl neutěšený, avšak zájem o fotbal byl



KILAS

1922 NÁS 59. ROK 1981

Charakteristická jemná česko-americká kuchyně. Restaurace - útulnost pro koktejly. Krásné posezení jako ve starém dobrém ovzduší.

Krásná úprava a výzdoba prostorných místností (až pro 300 osob) pro svatby, oslavy všech rodinných událostí a schůze. Navštivte naši zahradní kavárnu a pivnici.

**5743 CERMAK ROAD,
CICERO, ILL. - 652-0795**

Možno použít Visa, MC a A. E. Card

- * Obědy - večeře
- * Mírné ceny
- * Pohodlné bezplatné parkoviště
- * Velký výběr jídel
- * Výhodné zařízení pro bankety
- * Otevřeno 7 dní v týdnu



nade vše... Když tak si vzpomínám na ty Kroty a přirovnám je k americkým hipies, pak si pomyslim, že lenost i lumpárna vždy byla, je a bude, jako lidstvo samo.

Vlak již dávno odjel - já pak se násilně probírám z mých vzpomínek, abych si uvědomil, že musím pokračovat ve svém bolestném pochodu, jestli chci vůbec někam přijít. Pomalu jsem se zdvihl, abych pokračoval v pochodu ke svému cíli. Po několikerém odpočívání dočkal jsem se i toho, že u docela malinkého nádraží stála tabule s nápisem "Icaño". Položil jsem kufr do trávy a sám jsem padl podle něho. Ležel jsem na zelené travičce bez hnutí a čekal jsem snad už jenom na smrt. Vždyť mimo toho oběda u Gimenesů jsem po několik dní téměř nic nejedl, že jsem z toho úplně zeslábl, při tom jsem vykonal takovou turu, při tom pro mě nezvyklém žaru slunečním. V mém neveselém rozjímání mě vyrušil příchod přednosty stanice s otázkou, čím by mě mohl posloužit. Podle kapesního slovníčku jsem shledal, že voda se jmenuje agua. Při slově "agua", ukázal jsem na sebe. Za malou chvíli se vrátil nesa plechovou nádobku naplněnou vlažnou vodou, která mě vůbec nechutnala. Jak pak by také byla, vždyť o subtropické slunce rozpalovalo kohoutek i potrubí, takže to bylo jako z rozpálené plotny. Proto jsem mu řekl "caliente", což doslova značí vřelá, což jemu to bylo velmi k smíchu. Z toho jsem poznal, že můj překlad nebyl správný. Mě však nijak do smíchu nebylo. Pak jsem zase v tom nešťastném slovníčku usilovně hledal slovo hase. Zjistil jsem, že hlad se řekne - hambre, jelikož se písmeno "h" nevyslovuje - zní "ambre", což jsem k mému neštěstí zkomolil na alambre, což značí drát. Ještě chtěl vědět jestli hladký, nebo pichlavý? Přikývl jsem mu, aniž bych porozuměl jeho otázce. Pak rozpažil ruce, jako by se ptal na délku, zase jsem mu přikývnul, myslíce si, že bude to asi klobása a to hodně dlouhá. Pán se za malou chvíli vrátil, podáváje mi asi jeden metr drátu. Smutně jsem se na něho podíval, neboť jsem pochopil, jak jsme si špatně porozuměli.

Pokračování

BERWYN NATIONAL BANK

JEDINÁ ČESKÁ BANKA
7112 W. CERMAK ROAD
BERWYN
TELEFON 578-4700

Pondělí, úterý, čtvrtek 9 ráno
do 3 odpo. Ve středu
zavřeno. Pátek 9 ráno do 8
večer. Sobota 9 ráno do 1
odpoledne.

LOSE INCHES INSTANTLY
Have your body wrapped in
JESSICA for slim, lovely thighs,
arms, waistline. Beautifully your
hands, too, with glamorous scul-
ptured nails.
Call Jessica for appt. 975-7416

Valašské PAPUČE

dokud zásoba postačí.

Velikosti 6-12 - široké,
nízké ceny!Každý zákazník našeho
obchodu obdrží zdarma
jednu českou gramofonovou
desku.

MACH imports

3720 West 26th
Chicago, Ill
521-3999

SAVE BIG MONEY!
Update or modernize your furnace
or boiler. Call a conversion
specialist today!

523-4321
BOGEM INC.
MIDCO INTERNATIONAL INC.

ISKA

PAINT-WALLPAPER

6113 W. CERMAK
CICERO, ILL

656-2583

HOME RESTAURANT

6831 W. OGDEN AVE. BERWYN

Serving BREAKFAST * LUNCH * DINNER

<p>Monday: MENUE RE- GULAR BOHEMIAN</p> <p>Tuesday: PORK SHANK \$3.45</p> <p>Wednesday: LAMB SHANK \$4.05</p> <p>Thursday: SPARE RIBS \$3.85 BBQ \$3.95</p>	<p>Serving daily specials, all dinners served with soup, salad, dessert</p> <p>Friday: FRUIT DUMPLING \$3.50</p> <p>Saturday: BEEF & DILL GRAVY \$4.10</p> <p>Sunday: TENDER BIRDS \$4.25 VEAL BREAST \$4.15</p> <p>Breakfast from \$1.40 Served from 7 a. m. till noon only</p>
--	---

* BOHEMIAN * AMERICAN HOME COOKING

OPEN 7 DAYS * Ph: 788-4104

SECOND FEDERAL SAVINGS

Cor. 26th Street
& Pulaski Road
CHICAGO, ILL. 60623

AŽ KVĚTY VYKVĚTOU

ROMÁN

Vic, než se domníváte.

»Nu, nu, tak zlé to není,« směla se. »Člověk příliš dokonalý není ani hezký. A manželství je kromě jiného také k tomu určeno, aby muž i žena se navzájem vychovávali. Mají-li se poctivě rádi, ochotně se jeden druhému přizpůsobuje a tím vzniká žádoucí harmonie. Kdopak to jde do dvora na návštěvu?« upozorňovala na chodce, který z postranní cesty mířil tímž směrem. Byl ještě asi tři kroků od nich vzdálen, ale musili se v nejbližší době setkat.

»Snad nějaký známý, nebo řemeslník, jdoucí za pacientem správcem.«

»Na řemeslníka vypadá příliš po městu. Otírá si čelo kapesníkem a to svědčí, že je někdo, kdo není chůzí zvyklý.«

»Jen aby se nám tam neusadil, celou zábavu by nám pokazil.«

»Šli bychom do zahrady a Truda by jistě se také vymluvila a přišla za námi. Koncěně se dovedeme povídat sami, vrátíme se do obory. Nějakou večerí bych vám sehnala a také bychom dobře neděli ztrávili.«

Vzdálenost mezi nimi a cizincem se krátila a zamlčeli se. Neznámý je také zpozoroval a řídil své kroky tak, aby se na spojovacím místě cest sešli. Činil dojem nějakého úředníka, mohlo mu být pětadvacet let až padesát a jeho silný knír byl prohledivělý. Teď se sešli a Kodatovi se zdálo, že ta tvář je mu známá.

»Jdu, prosím, dobře, do dvora Mokřiny, kde je paní správce Marečková?« otázal se náhle, nadzvedaje klobouk.

»Ano, zde je mokřinský dvůr a je tam paní správce Marečková. Jste snad její příbuzný?«

Lucie dychtíc zvědět, kdo to přítelkyni její hledá, sama se ujala slova, nevšímajíc si udiveného pohledu Kodatova.

»Nejsem,« zavrtěl hlavou a také se zahleděl na tajemníka. »Přála si zvědět mou adresu a protože je takový krásný čas, vyjel jsem si na výlet. Toho pána bych měl znáti.« připojil, obrací se na Kodata.

»Mně jste také nějak známý. Já jsem doktor Kodat.«

»Milý bože, to je náhoda,« zavolal přichozí, ruce sprásknuv. »Jakpak bychom se neznali, vždyť jsme ve Vídni v jednom úřadě sloužili. Nepamatujete se na Kostomlatského?«

»Pravda, vy jste to. Nic jste se nezměnil, jen trochu více jste zešedivěl. Jak jste se sem dostal?«

Zapomněl na Lucii a stisknuv ruku Kostomlatského, zastavil se s ním.

»Z policie k nám telefonovali a ptali se po mém bytě,« vypravoval. »Mám na policii známého a zašel jsem si tam optat se, cože se po mně stánějí a tu mi řekli, že mne hledáte a aby má adresa byla sdělena paní správce Marečkové. Vrtalo mi to mozky, protože tu paní neznám a netuším, co by mohla ode mne žádati. Počasí je krásné, člověk je stále v Praze zavřen a mohu-li, vždycky v neděli si někdy vyjedu. Řekl jsem tedy na policii, že nemusejí psát, že si sem sám zajedu a tu tedy jsem. Znáte snad tu dámu?«

»Ovšem, velmi dobře, právě k ní jdeme na návštěvu. Jsem na zdejším velkostatku na revisi a také chci ztráviti hezké odpoledne. Vy jste v činné službě?«

»Jseni. Když to ve Vídni prasklo, řekl jsem si, že jsem na pensí příliš mladý a že bude lépe, když půjdu nazpět do Čech. Přihlásil jsem se do státní služby a jsem podúředníkem u nejvyššího soudu. Dáma je snad vaší chotí?«

Teď teprve si Kodat všiml, že Lucie stojí opodál a zvědavě naslouchá. Zapálil se a rozpačitě se pousmál.

»Jsem dosud svoboděn, a to je švagrová pana vrchního ředitele panství, slečna Lebedová.«

Noworul Memorial Chapels

2658 S. Central Park Ave. Telefon: 762-2237
Chicago, Illinois 60623

Krupicka's BAKERY

6516 Cermak Road • Berwyn
484-2242 • 484-2474



NABÍZÍME VÁM
NAŠE OZDOBNÉ DORTY
PRO SVATBY
A GRADUACE

order in advance
"The Butter Makes Our Bakery Better"

»Těší mě, slečno, já jsem Kostomlatský, starý známý pana doktora,« povídal přátelsky a podával Lucii ruku.

»Paní správce bude mít radost, až vás přivedeme,« povídala laskavě a na jejím obličejí dosud tkvěl úsměv, vyvolaný poznámkou Kostomlatského. Viděla zmatek Kodatův a její živá povaha neodolala veselosti. »Chce se vás na-čosi ptáti. Jak se jmenoval, pane doktore, ten pán, co se oň zajímá?«

»Přednosta Morbitzer.«

»Morbitzer, starý Morbitzer!« opakoval Kostomlatský. »Jak bych ho neznal, vždyť jsem byl jeho pravá ruka. Tedy o Morbitzera se jedná. A jak ho ta dáma zná?«

»Ona vám to sama řekne,« řekl Kodat. »Nevím, jak se jmenovala za svobodna, ale křestním jménem se jmenuje Gertruda, zkráceně Truda.«

»Já znám její rodné jméno, byla rozena Račičová,« hlásila se Lucie.

»Je-li možná, Truda Račičová,« divil se Kostomlatský překvapeně. »Tu znám, arci dokud byla maličká. Několikrát jsem ji viděl, když jsem k její matce chodil s dopisy pana přednosta. Tak ona je zde, Čecha si vzala, až sem se dostala! A jak se jí, prosím, vede?«

»Snad dobře, je provdána za správce,« vysvětloval Kodat oživeně.

»Nevíte, zda ji zde někdy pan Morbitzer navštívil?«

»To nevím a slečna snad také nic neví.«

»Skutečně nevím, málo jsem sem do krajiny přišla. Oni jsou nějak příbuzní?«

»Těžko něco říci,« vytáčel se. »Pan přednosta povídal, jen co říci musil a já se po jeho věcech nesháněl. Tohle mě překvapilo. Nu, zeptám se, čím bych jí mohl posloužiti.«

Pochopili, že nechce nic více sdělovati a bezděčně pokročili dále směrem ke dvoru. Lucie zvažněla a Kodat zneklidněl. Tušil, že Kostomlatský ví více a že nechce hovořiti o věcech, které jsou tajemstvím. Znal Kostomlatského jako muže vojensky nepřístupného a Morbitzerovi slepě oddaného. Několikrát proskočila kancelářem pověst o rozháraných domácích poměrech přednostových a o jeho tajemství, k němuž však nikdo neznal klíče a Kostomlatský, o němž předpokládali, že ví víc, mlčel jako hrob. Napadalo ho, že by snad bylo lépe, kdyby s Lucií se obrátili a šli na nějakou hodinu do polí, nechtěl však návrhem podezření zvýšiti.

Dříve než se na něčem rozhodl, objevila se mezi vraty paní Truda. Viděla oknem je přicházeti a vyběhla jim naproti.

»Tamto je paní správce,« upozornil Kostomlatského.

»Ta je velická, teď bych jí ovšem nepoznal,« poznamenal zamyšleně. »A ona mne teprve ne.«

»Snad, abych jí řekl, kdo jste,« navrhoval v obavě, aby jí nepřivedl v četnější společnosti do rozpaků a nečekaje na souhlas, zrychlil kroky a blížil se ke Trudě. Dívala se naň zářícím pohledem, v němž cosi vášnivého hořelo a podávala mu ruku, kterou políbil.

»Setkali jsme se s Kostomlatským,« povídal rychle, nutě jí, aby se otočila a s ním se vracela. Pnkračování

China Special



Beautiful China
Service for 8 and 12
THIS MONTHS
SPECIAL
FOR 12.90 PC
\$98.00
MAX IMPORTS
3728 West 26th
Chicago, Ill.

ŽÁKOVSKÉ PERLIČKY

Mezi památky zdejšího města patří pozůstatky rytíře, který chrastil.

V plavání jsem byl třetí, v běhu o moc lepší, protože jsme běželi jen dva.

Z výletu na karištejn jsem si přinesl pohled na památného Gotta.



ED'S SUPER 100
2437 S. LARAMIE
CICERO, ILL.
863-7472

WE BUY
SILVER OR GOLD COINS
WE SELL GAS FOR 40¢ A
GALLON IN SILVER COIN
BEFORE 1964.

KOUPÍME
stříbrne a zlato mláče.
Prodáváme benzín za 20¢
galon za stříbrné mláče z
roků před rokem 1964.

HUMOR

Co jsi takový zamyšlený, miláčku? Ale drahoušku, já pořád musím myslet na to, jestli má žena nevyužívá toho, že jsem tu s tebou a někoho u sebe nemá.

Pan Novák se vrací ze schůzky se spolužáky a zvěstuje manželce. Tak si představ, že ti chlapi všichni tak ztloustli a zplešatěli, že mě vůbec nemohli poznat.

LÉTO
JE TADY



MARINA TAKY NEJLEPŠÍ PERMANENTS

MARINA'S Beauty salon
Home of the finest
permanent waving
- formerly at
26th St and Hamlin
Visit Marina's new salon
6234 Cermak Rd.
Berwyn, Ill.
GU 4-1118